


Dichiarazione di conformità UE / Declaration of conformity EU

Prodotto/Product	
Tipo/Type:	Lettiera in trucioli di legno per piccoli mammiferi da compagnia/Wood chip litter for small pet mammals
Modello e codice/Model and code:	GIMBI TRUCIOLI 15L – 02.205045
Lotto numero/Batch number:	vedi etichetta / see label
Fabbricante/Manufacturer	
	Gimborn Italia S.r.l. Sede/Based in: Via G. De Chirico, 3 – 42124 – Reggio Emilia (RE) Partita IVA/VAT n.: 01631460357

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante.

Il prodotto è conforme alle leggi e norme:

- Regolamento (UE) 2023/988 relativo alla sicurezza generale dei prodotti
- Decreto Legislativo. 6 settembre 2005, n. 206. Codice del consumo.
- Norma IEC 61882:2016 metodo di analisi dei rischi secondo il metodo HAZOP
- Norma IEC 61511-1:2016 Functional safety - Safety instrumented systems for the process industry sector - Part 1: Framework, definitions, system, hardware and application programming requirements

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The product complies with the laws and standards:

- Regulation (EU) 2023/988 on general product safety
- Legislative Decree. September 6, 2005, no. 206. Consumer Code.
- IEC 61882:2016 standard risk analysis method according to the HAZOP method
- IEC 61511-1:2016 Functional safety - Safety instrumented systems for the process industry sector - Part 1: Framework, definitions, system, hardware and application programming requirements

Il fabbricante si impegna a trasmettere, in risposta a una richiesta adeguatamente motivata da parte delle autorità nazionali, informazioni pertinenti sul prodotto. / The manufacturer undertakes to provide, in response to a duly motivated request from the national authorities, relevant information on the product.

Firmato a nome e per conto di/ Signed for and on behalf of:

Cognome e Nome/Surname and name	Ruolo/Role	Data/Date
Giglioli Ferdinando	Legale rappresentante/ Legal representative	22/11/2024

Firma/Signature: _____



Manuale d'uso

Lettiera in trucioli di legno per piccoli mammiferi da compagnia

GIMBI TRUCIOLI

Cod. 02.205045

Versione 0 – Data ultima versione del manuale 10-01-2025

Gimborn Italia S.r.l.

Sede: Via G. De Chirico, 3 – 42124 – Reggio Emilia (RE)

P.IVA: 01631460357 Tel: +39- 0522 5452

E-mail: amministrazione@gimborn.it – Sito web: www.gimborn.it

Sommario

PRESENTAZIONE GENERALE	1
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ	2
DESCRIZIONE	2
DATI TECNICI	2
IMBALLAGGIO	2
USO PREVISTO E USO NON PREVISTO	3
<i>Uso previsto</i>	3
<i>Uso non previsto</i>	3
RISCHI RESIDUI	3
UBICAZIONI, CONDIZIONI DI UTILIZZO E DI CONSERVAZIONE	3
Temperature	3
MOVIMENTAZIONE	3
USO	3
<i>Verifiche periodiche</i>	3
SMALTIMENTO	4
GARANZIA	4

In caso di assistenza tecnica sul prodotto contattare Gimborn Italia S.r.l. ad uno dei recapiti indicati in questo manuale.

PRESENTAZIONE GENERALE

Prima di effettuare qualsiasi operazione con il prodotto in esame è necessario avere almeno letto l'intero manuale e poi aver approfondito l'argomento relativo alle operazioni che si intendono effettuare.

Questo manuale contiene informazioni di proprietà riservata e non può essere anche parzialmente fornito a terzi per alcun uso ed in qualsiasi forma, senza il preventivo consenso scritto della ditta Gimborn Italia S.r.l..

Gimborn Italia S.r.l. dichiara che le informazioni contenute in questo documento sono congruenti con le specifiche tecniche e di sicurezza del prodotto cui il manuale si riferisce.

Copia conforme di questo documento è depositata nel fascicolo tecnico del prodotto, conservato presso Gimborn Italia S.r.l..

Gimborn Italia S.r.l. non riconosce alcuna documentazione che non sia stata prodotta, rilasciata o distribuita da sé stessa o da un suo mandatario autorizzato.

Il presente manuale, come tutto il fascicolo tecnico, sarà conservato a cura del fabbricante per il periodo previsto dalla legge.

Durante tale periodo potrà essere richiesta copia della documentazione che accompagna il prodotto, al momento della vendita.

L'intero fascicolo tecnico rimane disponibile per tale periodo esclusivamente per le autorità di controllo, che ne potranno richiedere copia. Trascorso tale periodo, sarà obbligo e cura di chi gestisce il prodotto, accertarsi che sia il prodotto che la documentazione, rispettino le leggi in vigore, al momento del controllo.

Avvertenze

In questo manuale sono descritte le norme generali di sicurezza da osservarsi durante qualsiasi operazione eseguita con il prodotto. Le procedure descritte nei paragrafi successivi devono essere eseguite rispettando sia le modalità di esecuzione indicate, sia le norme di sicurezza generali. Nazioni diverse possono avere diverse normative relative alla sicurezza. Si precisa pertanto che in tutti i casi in cui le norme dei manuali fossero in conflitto oppure riduttive rispetto alle norme della nazione in cui il prodotto viene venduto ed utilizzato, le norme della nazione avranno comunque valore prioritario su quelle dei manuali.

- Controllate al ricevimento l'integrità del prodotto. Se riscontrate qualsiasi danno, mancanza, deformazione, sporcizia organica e non oppure traccia di urti dovuti al trasporto, datene comunicazione al rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto.
- Tenere l'imballaggio del prodotto fuori dalla portata dei bambini. Smaltirlo nel rispetto delle vigenti normative in materia di riciclaggio dei rifiuti (vedasi etichetta ambientale posta sulla confezione del prodotto).
- Seguire scrupolosamente le istruzioni contenute nel presente manuale per il corretto utilizzo del prodotto.
- Il prodotto **non è un giocattolo**, e per nessuna ragione può e deve essere messo a disposizione dei bambini (soggetti con un'età inferiore a 14 anni). Pericolo di soffocamento.
- Il prodotto **non è ad uso alimentare**.
- Non portare mai alla bocca e/o al naso e/o agli occhi il prodotto.
- Donne incinte, in allattamento, bambini, o persone con limitate difese immunitarie devono evitare il contatto con la lettiera usata.
- Non inalare la polvere
- Non lasciare il prodotto vicino a fonti di calore.
- Non sottoporre il prodotto a fiamme libere, agenti atmosferici e irraggiamento solare diretto.
- Conservare il prodotto prima dell'utilizzo, all'interno della confezione originale, in un ambiente interno asciutto e pulito, lontano da fonti di calore ed agenti atmosferici.
- Conservare fuori dalla portata dei bambini.
- Evitare che la confezione del prodotto entri in contatto con spigoli appuntiti e superfici abrasive che potrebbero danneggiarla e forarla/tagliarla.
- **SMALTIMENTO:** fare riferimento alle vigenti norme locali per lo smaltimento dei rifiuti. Seguire le indicazioni riportate al paragrafo "Smaltimento".

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Il prodotto è accompagnato alla vendita, oltre che dal presente manuale, anche dalla dichiarazione di conformità redatta conformemente alle legislazioni vigenti sul territorio Europeo.

NOTA: PRIMA DI UTILIZZARE IN UNA QUALSIASI FORMA IL PRODOTTO, VERIFICATE LA PRESENZA DELLA DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ.

NOTA: QUALORA IL PRODOTTO VENGA CEDUTO A TERZI, TUTTA LA DOCUMENTAZIONE DEVE ESSERE CONSEGNATA ASSIEME AD ESSO.

DESCRIZIONE

Lettieria naturale progettata e realizzata per essere utilizzata dai piccoli mammiferi domestici come base su cui deporre i propri bisogni.

Il prodotto è costituito da trucioli in legno di conifera, principalmente Picea abies e Abies alba, che vanta la caratteristica di assorbire velocemente i liquidi e di trattenere gli odori sgradevoli, evitando che si diffondano nell'ambiente.

La lettiera Gimbi Trucioli è poco polverosa ed è adatta a conigli nani, piccoli roditori come, ad esempio cavie, criceti, topolini, cincillà e degu.

Il prodotto è monouso, utilizzabile finché avrà esaurito il suo potere di assorbimento.

Il prodotto non è un giocattolo e non è ad uso alimentare.

DATI TECNICI

Formati disponibili:	<ul style="list-style-type: none"> • 15 litri / 0,9 kg • 60 litri / 3,5 kg
Dimensioni d'ingombro:	<ul style="list-style-type: none"> • Variante da 15 litri: 19,50 x 22 x 9 cm • Variante da 60 litri: 31 x 37 x 16 cm
Composizione:	100% legno di conifera

IMBALLAGGIO

Il prodotto viene confezionato all'interno di sacchetti di plastica. La confezione è realizzata per conservare il prodotto senza che si disperda e si inumidisca prima della vendita.

Una volta svuotato, smaltire l'imballaggio secondo le regole locali vigenti. Assicuratevi in modo assoluto che l'imballaggio non venga messo a disposizione di bambini e degli animali.

Aprire il sacchetto con attenzione, preferibilmente utilizzando delle forbici, per evitare che si strappi e che il contenuto fuoriesca involontariamente.

USO PREVISTO E USO NON PREVISTO

Uso previsto

Il prodotto è destinato ad essere utilizzato come base assorbente su cui i piccoli mammiferi domestici depongono i propri bisogni.

Uso non previsto

Non è previsto alcun uso differente da quelli descritti al paragrafo **uso previsto**.

È inoltre assolutamente vietato:

- L'utilizzo del prodotto per impieghi diversi da quelli previsti.
- Manomettere/modificare il prodotto.
- Mettere il prodotto a disposizione di bambini.
- Mettere il prodotto a disposizione da persone con ridotte capacità cognitive.
- Utilizzare il prodotto per la preparazione di cibo.

NOTA: LA DITTA FABBRICANTE NON PUÒ ESSERE RITENUTA IN ALCUN CASO RESPONSABILE DI INCIDENTI O DANNI CONSEGUENTI AD USI NON PREVISTI DEL PRODOTTO.

RISCHI RESIDUI

In fase di progettazione la ditta fabbricante ha effettuato un'analisi dei rischi approfondita sul prodotto in esame. Da tale analisi sono emersi dei rischi ineliminabili per la loro natura. Tali rischi sono stati quindi esaminati singolarmente e nel seguente manuale sono state enfatizzate le indicazioni su come evitarli. È importante, perciò, che qualsiasi utente che debba utilizzare, conservare e mantenere il prodotto, abbia preventivamente letto il manuale.

In particolare:

- È assolutamente vietato apportare qualsiasi modifica al prodotto. Qualsiasi danno a persone, animali o cose derivante dall'utilizzo del prodotto modificato impropriamente da un operatore non autorizzato, solleva la ditta fabbricante da ogni responsabilità.
- Conservare con cura il presente manuale, necessario per un corretto e sicuro utilizzo del prodotto. Controllare periodicamente lo stato dell'etichetta applicata sul prodotto e ripristinarla in caso risulti danneggiata (in caso contattare l'assistenza autorizzata).
- Non mettere a disposizione di bambini, il prodotto non è un giocattolo.
- Non mettere mai a disposizione gli imballaggi del prodotto a bambini.
- Donne incinte, in allattamento, bambini, o persone con limitate difese immunitarie devono evitare il contatto con la lettiera usata.
- Non inalare la polvere.
- Al seguente link vengono pubblicati eventuali aggiornamenti di prodotto: www.gimborn.it

UBICAZIONI, CONDIZIONI DI UTILIZZO E DI CONSERVAZIONE

È bene tenere presente alcuni aspetti prima di procedere con la movimentazione del prodotto e prima di metterlo a disposizione degli animali per l'utilizzo.

In particolare, è necessario prestare attenzione ad alcuni fattori:

- la lettiera va versata per l'utilizzo all'interno di un contenitore apposito, completamente asciutto e pulito, in grado di sorreggerne il peso senza cedere o rovesciarsi. Non versare la lettiera in supporti che potrebbero comprometterne le prestazioni.
- La lettiera può essere utilizzata sia in ambienti interni che esterni purché al riparo da umidità eccessiva e dagli agenti atmosferici.
- Conservare il prodotto all'interno del proprio sacchetto originale fino al momento dell'utilizzo.
- Conservare il prodotto in ambienti interni puliti, freschi e asciutti, lontano da agenti atmosferici e getti di vapore.
- Conservare il prodotto lontano da fonti di calore, fiamme libere, liquidi, umidità e dal diretto irraggiamento del sole.
- Conservare il prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- Condizioni di umidità relativa massima dell'aria: fino al 60% senza condensa.

Temperature

- Intervallo di temperature di stoccaggio da -5°C a + 45°C
- Intervallo di temperature di utilizzo da -5°C a + 45°C

MOVIMENTAZIONE

Il prodotto all'interno della sua confezione ha peso e dimensioni tali da consentirne la movimentazione manuale eseguita con una o due mani. Per movimentare il sacchetto è possibile afferrarlo dai due manici di cui è dotato.

Durante la movimentazione porre attenzione che non subisca urti che potrebbero danneggiarlo in modo irreversibile.

Per travasare il prodotto nel contenitore/gabbia di destinazione sarà possibile versarlo direttamente dal sacchetto oppure utilizzare una paletta da lettiera, purché non forata o con i fori stretti. Non inalare la polvere sviluppata durante il travaso.

USO

Verifiche periodiche

Prima di utilizzare il prodotto è necessario verificare che:

- che non vi siano strappi, segni od ammaccature sul sacchetto, indicative di urti avvenuti durante il trasporto;
- che non vi sia traccia di sporco, muffe, residui chimici e/o residui organici.



Il prodotto non deve e non può essere messo a disposizione di bambini (soggetti con età inferiore a 14 anni), in quanto non è un giocattolo.

Pericolo di soffocamento.

Il prodotto in esame non deve e non può essere messo a disposizione di soggetti con limitate capacità cognitive che potrebbero utilizzarlo in modo improprio.

Il prodotto non è ad uso alimentare né per persone né per animali. Non ingerire.

Non portare il prodotto alla bocca, e/o al naso, e/o agli occhi.

Donne incinte, in allattamento, bambini, o persone con limitate difese immunitarie devono evitare il contatto con la lettiera usata.

Non inalare la polvere

Il prodotto è monouso e va smaltito quando esausto.

Riempire il fondo della gabbia con circa 6 cm di prodotto, per criceti circa 15 cm.
L'animale potrà iniziare ad utilizzare la lettiera fin da subito.

L'utilizzo ottimale consiste nel rimuovere quotidianamente lo strato impregnato e sostituirlo con della nuova lettiera in eguale quantità.

Quando la lettiera inizierà a non trattenere più l'odore o sarà completamente inumidita o sporca, andrà rimossa completamente dal contenitore e smaltita (vedi paragrafo "Smaltimento").

Prima di versare nuovo prodotto nel contenitore, è consigliabile lavarlo, igienizzarlo e lasciarlo asciugare completamente.

NOTA: GIMBORN ITALIA S.R.L NON PUÒ ESSERE RITENUTA IN ALCUN CASO RESPONSABILE DI INCIDENTI O DANNI CONSEGUENTI ALL'USO INAPPROPRIATO DEL PRODOTTO, NONCHÉ DALL'INOSSERVANZA ANCHE PARZIALE DELLE NORME DI SICUREZZA E PROCEDURE DI INTERVENTO DESCRITTE NEL DOCUMENTO.

SMALTIMENTO

La lettiera, quando la sua capacità di assorbimento è giunta al termine, può essere ridotta in compost o smaltita nel contenitore dei rifiuti organici secondo quanto previsto dalle norme locali. In caso di dubbi consultare il centro di raccolta rifiuti situato nella Vostra località.

È assolutamente vietato:

- gettare nel WC la lettiera.

Per quanto riguarda lo smaltimento dell'imballaggio, fare riferimento all'etichetta ambientale posta sulla confezione del prodotto.

Non disperdere in alcun modo né gli involucri né il prodotto nell'ambiente.

NOTA: GIMBORN ITALIA S.R.L NON È IN ALCUN MODO RESPONSABILE DI DANNI CAUSATI DAL PRODOTTO SE NON UTILIZZATO PER GLI USI E LE MODALITÀ D'USO SPECIFICATE NEL PRESENTE MANUALE. GIMBORN ITALIA S.R.L NON È IN ALCUN MODO RESPONSABILE DI ALCUN DANNO A PERSONE, ANIMALI O COSE DERIVANTE DAL RECUPERO DEL PRODOTTO DOPO IL SUO SMALTIMENTO.

GARANZIA

Le norme di garanzia, elencate integralmente nel contratto d'acquisto, hanno valore soltanto se il prodotto è impiegato nelle condizioni d'uso previste. La garanzia non si estende ai danni causati da imperizia o negligenza nell'uso del prodotto, o da cattiva conservazione.

I prodotti da noi venduti sono coperti da garanzia per quanto riguarda le seguenti condizioni:	
1	<i>La garanzia è valida per un periodo di 12 o 24 mesi a seconda della tipologia di acquirente.</i>
2	<i>La Ditta fabbricante si assume l'impegno di sostituire a propria discrezione i prodotti di errata fabbricazione, solo dopo un accurato controllo e riscontro di cattiva costruzione.</i>
3	<i>Sono sempre a carico del compratore le spese di trasporto e/o spedizione in caso di errato utilizzo della garanzia.</i>
4	<i>Durante il periodo di garanzia i prodotti sostituiti diventano di proprietà del fabbricante.</i>
5	<i>Di questa garanzia può beneficiare solamente l'acquirente originale che abbia rispettato le indicazioni di normale utilizzo, pulizia e conservazione contenute nel manuale. La nostra responsabilità sulla garanzia scade nel momento in cui: il proprietario originale ceda la proprietà del prodotto, oppure siano state apportate modifiche allo stesso.</i>
6	<i>La garanzia non comprende danni derivati da un'eccessiva sollecitazione come, ad esempio, l'utilizzo del prodotto dopo la constatazione di un'anomalia, dall'utilizzo di metodi d'esercizio non adeguati nonché dalla mancata osservazione delle istruzioni d'uso.</i>
7	<i>Il fabbricante non si assume alcuna responsabilità per eventuali difficoltà che dovessero sorgere nella rivendita o nell'utilizzo all'estero dovuto alle disposizioni in vigore nel Paese in cui il prodotto è stato venduto.</i>

8	<i>Il prodotto difettoso deve essere consegnato alla Ditta fabbricante per la sostituzione; in caso contrario la parte sostituita sarà addebitata all'acquirente.</i>
----------	---

Avviso: qualora si ritenesse necessario l'utilizzo della garanzia, Vi preghiamo di indicare i seguenti dati:

1	<i>Prodotto</i>
2	<i>Data di acquisto (presentazione del documento d'acquisto)</i>
3	<i>Descrizione dettagliata del problema</i>

NOTA: IL MANCATO RISPETTO DELLE MODALITÀ DI USO DEL PRODOTTO DESCRITTI NELLA PRESENTE DOCUMENTAZIONE COMPORTA IL DECADIMENTO DEI TERMINI DI GARANZIA.